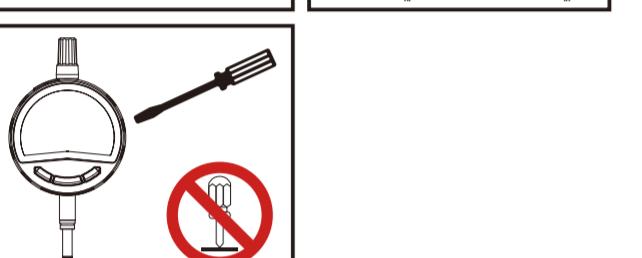
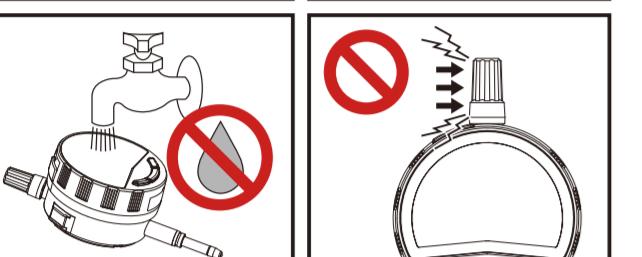
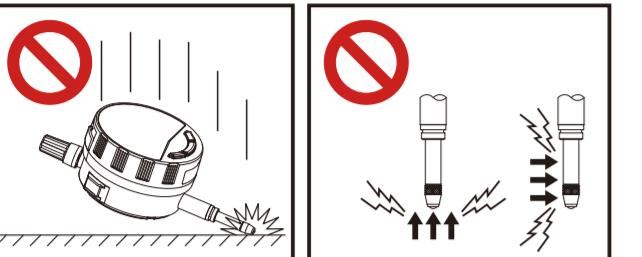
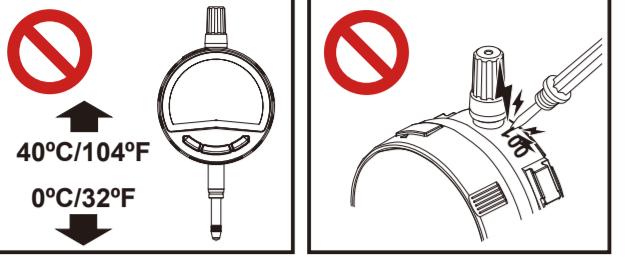


No. 99MAH058M3

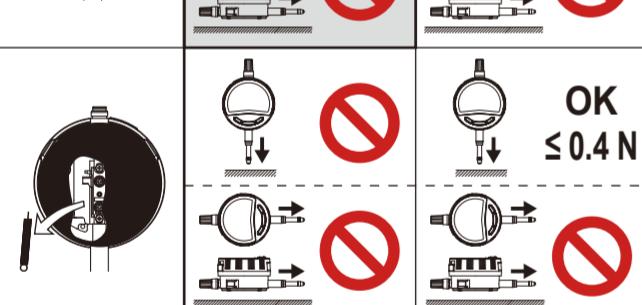
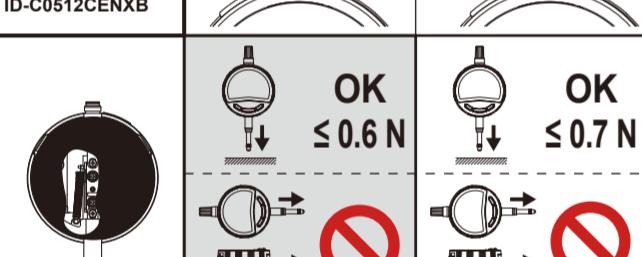
ABSデジマチックインジケータ ID-C 安全上の注意



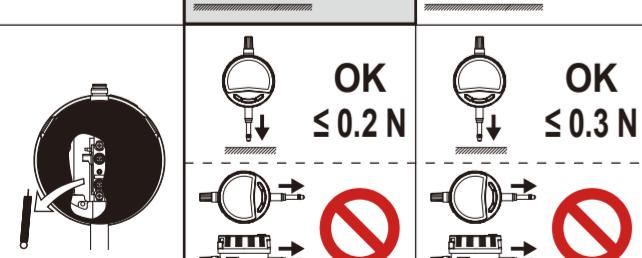
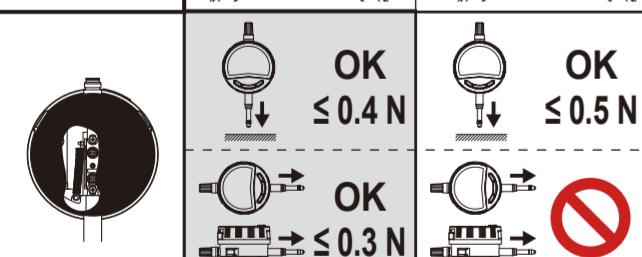
詳しい説明は、ユーザーマニュアル 99MAH056J2または99MAH057J2をご覧ください。

<https://manual.mitutoyo.co.jp/manuals/search>

ID-C0512CNX
ID-C0512CNXB
ID-C0512CMNX
ID-C0512CMNXB
ID-C0512CENX
ID-C0512CENXB



ID-C1012CNX
ID-C1012CNXB
ID-C1012CMNX
ID-C1012CMNXB
ID-C1012CENX
ID-C1012CENXB



工場出荷時の状態
État à l'expédition
Estado en el momento del envío
Stav při odeslání
Установка производимости
en momento de la entrega
Biểu hiện mới nhất

Condition at shipping
Conditione alla spedizione
Omsättning vid verzending
Ustvarienviabrycze
Nakyle siaranda durum
Out 原装条件
原廠設定條件
Kondisi bawaan dari pabrik

ABSデジマチックインジケータ ID-C

ja

▶ 安全に関するご注意
商品のご使用に当たっては、記載の仕様・機能・使用の注意に従ってご使用ください。それ以外のご使用になりますと安全性を損なうおそれがあります。

▶ 海外移転に関するご注意
本商品は、外国へ替り及び日本貿易法の規制対象品です。海外移転する場合は、事前に弊社にご相談ください。

⚠️ 警告 死亡や重傷の障害を招く可能性のあるリスクを示します。

・電池は乳幼児の手の届かない所に置いてください。万一、飲み込んだ場合には、直ちに医師に連絡してください。

・電池ショート、分解、加熱、火に入れるなどしないでください。

・万一、電池のアルカリ性溶液が皮膚や衣服に付着した場合は、けがを止める方法を尋ねてください。

もしも入った場合はさわぬで水で洗い流してください。直ちに医師の治療を受けてください。

⚠️ 注意 軽度の障害を招く可能性のあるリスクを示します。

電池は充電式ではありませんので充電しないでください。+ - を正しく入れてください。漏れや破裂のおそれがあります。

・分別処理を行っている欧州諸国では電子機器の廃棄物の規制によるご注意

商品は主に包装に記載されたシンボルマーク、欧州諸国での商品を廃棄する場合一般家庭ごみと一緒にしてよいようにするために設けられたものです。WEEE(廃電気電子機器)を土壤に埋め立てる量を減らす環境への影響を低減するために、商品の再利用やリサイクルにご協力ください。本商品の廃棄方法については、お求めの販売店、または弊社営業の窓口にご相談ください。

電磁両立について

・本商品は、EMC指令および英國電磁両立性規制に適合していますが、この要求を超える電磁妨害を受けた場合は保護外となり適切な対応が必要となります。

・本商品は、電磁妨害により、一時的に表示がちらついたり消えたりする場合がありますが、電磁妨害消褪後は正常に復帰します。

CEマーキング/UKEAマーキング

EMC指令: 電磁両立性規制 | IEC 61326-1
Immunity test requirement: Clause 6.2 Table 2

Emission limit: Class B

RoHS指令: 電気電子機器における特定有害物質の制限規制: EN IEC 63000

使用上の注意

・本商品を購入後初めて使用されるときには、同梱の電池を本商品にセットしてからご使用ください。

・お手入れの際は、乾いた柔らかい布・綿棒などをそのまま、もしくは希釈した中性洗剤に浸してご拭きください。+ - を正しく入れてください。形状や故障の原因となります。

・フランジ(ビンディング)の汚れは動作不良の原因になります。アルコールを含めた布などでさわぬで拭き取り、取り除いてください。

・3ヶ月以上ご使用にならない場合には、本商品から電池を取り外して保管してください。電池の液漏れで本商品を破損するおそれがあります。

詳しい説明は、ユーザーマニュアル 99MAH056J2または99MAH057J2をご覧ください。

<https://manual.mitutoyo.co.jp/manuals/search>

ABSOLUTE DIGIMATIC Messuhru ID-C

de

▶ Sicherheitshinweise
Um die Sicherheit des Anwenders zu gewährleisten, ist das Gerät unter Befolgung der in vorliegender Bedienungsanleitung aufgeführten Anweisungen und Spezifikationen zu bedienen. Die Nichteinhaltung der Anweisungen kann die Sicherheit beeinträchtigen.

▶ Hinweise zur Exportkontrolle
Begeben Sie keine Handels- oder Wiederaufzehr von Waren mittel- oder unmittelbar die Gesetze oder Vorschriften Japans, Ies Landes oder ein internationales Abkommen verletzen.

⚠️ 警告 死亡や重傷の障害を招く可能性のあるリスクを示します。

・電池は乳幼児の手の届かない所に置いてください。万一、飲み込んだ場合には、直ちに医師に連絡してください。

・電池ショート、分解、加熱、火に入れるなどしないでください。

・万一、電池のアルカリ性溶液が皮膚や衣服に付着した場合は、けがを止める方法を尋ねてください。

もしも入った場合はさわぬで水で洗い流してください。直ちに医師の治療を受けてください。

⚠️ 注意 軽度の障害を招く可能性のあるリスクを示します。

電池は充電式ではありませんので充電しないでください。+ - を正しく入れてください。漏れや破裂のおそれがあります。

・分別処理を行っている欧州諸国では電子機器の廃棄物の規制によるご注意

商品は主に包装に記載されたシンボルマーク、欧州諸国での商品を廃棄する場合一般家庭ごみと一緒にしてよいようにするために設けられたものです。WEEE(廃電気電子機器)を土壤に埋め立てる量を減らす環境への影響を低減するために、商品の再利用やリサイクルにご協力ください。本商品の廃棄方法については、お求めの販売店、または弊社営業の窓口にご相談ください。

電磁両立について

・本商品は、EMC指令および英國電磁両立性規制に適合していますが、この要求を超える電磁妨害を受けた場合は保護外となり適切な対応が必要となります。

・本商品は、電磁妨害により、一時的に表示がちらついたり消えたりする場合がありますが、電磁妨害消褪後は正常に復帰します。

CEマーキング/UKEAマーキング

EMC指令: 電磁両立性規制 | IEC 61326-1
Immunity test requirement: Clause 6.2 Table 2

Emission limit: Class B

RoHS指令: 電気電子機器における特定有害物質の制限規制: EN IEC 63000

使用上の注意

・本商品を購入後初めて使用されるときには、同梱の電池を本商品にセットしてからご使用ください。

・お手入れの際は、乾いた柔らかい布・綿棒などをそのまま、もしくは希釈した中性洗剤に浸してご拭きください。+ - を正しく入れてください。形状や故障の原因となります。

・フランジ(ビンディング)の汚れは動作不良の原因になります。アルコールを含めた布などでさわぬで拭き取り、取り除いてください。

・3ヶ月以上ご使用にならない場合には、本商品から電池を取り外して保管してください。電池の液漏れで本商品を破損するおそれがあります。

詳しい説明は、ユーザーマニュアル 99MAH056J2または99MAH057J2をご覧ください。

<https://manual.mitutoyo.co.jp/manuals/search>

No. 99MAH058M3

ABSOLUTE Digimatic Indicator ID-C

Safety Precautions

pt

Comparateur ABSOLUTE Digimatic ID-C

fr

▶ Consignes de sécurité
Pour éviter tout risque de blessures, veillez à respecter les instructions et consignes qui figurent dans ce document. Dans le cas contraire, la sécurité peut être compromise.

▶ Remarques relatives à la législation en matière d'exportation
Abstenez-vous de toute action pouvant constituer, directement ou indirectement, une infraction aux lois et réglementations du Japon ou de tout autre pays, ou à importe quel autre traité international, en lien avec l'exportation ou la réexportation de toute marchandise.

⚠️ AVERTISSEMENT Signale des risques de blessures graves voire mortelles.

・Tenez toujours les piles hors de portée des enfants et, en cas d'ingestion, consultez immédiatement un médecin.
• Bewahren Sie Batterien stets außerhalb der Reichweite von Kindern auf. Im Falle eines Verschlucks ist sofort ein Arzt zu konsultieren.
• Die piles ne doivent jamais être mises en court-circuit, démontées, déformées ni exposées à une chaleur ou des températures extrêmes.
• En cas de contact du liquide alcalin contenu dans une pile avec les yeux, rincez immédiatement les yeux avec de l'eau claire et consultez immédiatement un médecin.
• Wenn alkalische Batteriesäurezeitig in die Augen gelangt, spülen Sie die Augen sofort mit sauberem Wasser aus und suchen Sie einen Arzt auf. Bei Hautkontakt sofort gründlich mit sauberem Wasser spülen.

⚠️ ACHTUNG Weist auf Risiken hin, die zum Tod oder zu schweren Verletzungen führen können.

・Bewahren Sie Batterien stets außerhalb der Reichweite von Kindern auf. Im Falle eines Verschlucks ist sofort ein Arzt zu konsultieren.
• Die piles ne doivent jamais être mises en court-circuit, démontées, déformées ni exposées à une chaleur ou des températures extrêmes.
• En cas de contact du liquide alcalin contenu dans une pile avec les yeux, rincez immédiatement les yeux avec de l'eau claire et consultez immédiatement un médecin.
• Wenn alkalische Batteriesäurezeitig in die Augen gelangt, spülen Sie die Augen sofort mit sauberem Wasser aus und suchen Sie einen Arzt auf. Bei Hautkontakt sofort gründlich mit sauberem Wasser spülen.

⚠️ ATTENTION Signale des risques de blessures légères ou modérées.

Non tenete neverre a caricare la pila o di inviare le polarità. Une mauvaise manipulation ou installation de la pile pourra entraîner une explosion de la pile, une fuite du liquide de la pile et/ou des blessures graves ou des dysfonctionnements.

Traitement des déchets d'équipements électriques et électroniques (applicable dans les pays européens disposant de systèmes de collecte sélective)

Ce symbole sur le produit ou sur son emballage est basé sur la directive EEE (directive sur les déchets d'équipements électriques et électroniques). Il indique que ce produit ne doit pas être traité comme un déchet ménager.

Smaltimento di apparecchiature elettriche ed elettroniche (applicabile nei paesi europei con sistemi di raccolta differenziata)

Così simbolo sul prodotto o sul suo imballaggio si basa sulla direttiva RAE (direttiva sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche). Indica che questo prodotto non deve essere trattato come un rifiuto domestico.

Smaltimento di apparecchiature elettriche ed elettroniche (applicabile nei paesi europei con sistemi di raccolta differenziata)

Così simbolo sul prodotto o sul suo imballaggio si basa sulla direttiva RAE (direttiva sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche). Indica che questo prodotto non deve essere trattato come un rifiuto domestico.

Smaltimento delle batterie e degli accumulatori esauriti (applicabile nei paesi europei con sistemi di raccolta differenziata)

Le batterie e gli accumulatori che contengono metalli pesanti possono contaminare l'ambiente se non sono smaltiti in modo appropriato. Quando vengono incendiati, alcune sostanze chimiche vengono rilasciate nell'aria o rimangono concentrate nel residuo di cenere derivata dal processo di combustione. Queste sostanze possono portare a rischio per la salute dell'uomo e degli animali.

Smaltimento delle batterie e degli accumulatori esauriti (applicabile nei paesi europei con sistemi di raccolta differenziata)

Le batterie e gli accumulatori che contengono metalli pesanti possono contaminare l'ambiente se non sono smaltiti in modo appropriato. Quando vengono incendiati, alcune sostanze chimiche vengono rilasciate nell'aria o rimangono concentrate nel residuo di cenere derivata dal processo di combustione. Queste sostanze possono portare a rischio per la salute dell'uomo e degli animali.

Smaltimento delle batterie e degli accumulatori esauriti (applicabile nei paesi europei con sistemi di raccolta differenziata)

Le batterie e gli accumulatori che contengono metalli pesanti possono contaminare l'ambiente se non sono smaltiti in modo appropriato. Quando vengono incendiati, alcune sostanze chimiche vengono rilasciate nell'aria o rimangono concentrate nel residuo di cenere derivata dal processo di combustione. Queste sostanze possono portare a rischio per la salute dell'uomo e degli animali.

Smaltimento delle batterie e degli accumulatori esauriti (applicabile nei paesi europei con sistemi di raccolta differenziata)

Le batterie e gli accumulatori che contengono metalli pesanti possono contaminare l'ambiente se non sono smaltiti in modo appropriato. Quando vengono incendiati, alcune sostanze chimiche vengono rilasciate nell'aria o rimangono concentrate nel residuo di cenere derivata dal processo di combustione. Queste sostanze possono portare a rischio per la salute dell'uomo e degli animali.

Smaltimento delle batterie e degli accumulatori esauriti (applicabile nei paesi europei con sistemi di raccolta differenziata)

Le batterie e gli accumulatori che contengono metalli pesanti possono contaminare l'ambiente se non sono smaltiti in modo appropriato. Quando vengono incendiati, alcune sostanze chimiche vengono rilasciate nell'aria o rimangono concentrate nel residuo di cenere derivata dal processo di combustione. Queste sostanze possono portare a rischio per la salute dell'uomo e degli animali.

Smaltimento delle batterie e degli accumulatori esauriti (applicabile nei paesi europei con sistemi di raccolta differenziata)

Le batterie e gli accumulatori che contengono metalli pesanti possono contaminare l'ambiente se non sono smaltiti in modo appropriato. Quando vengono incendiati, alcune sostanze chimiche vengono rilasciate nell'aria o rimangono concentrate nel residuo di cenere derivata dal processo di combustione. Queste sostanze possono portare a rischio per la salute dell'uomo e degli animali.

Smaltimento delle batterie e degli accumulatori esauriti (applicabile nei paesi europei con sistemi di raccolta differenziata)

Le batterie e gli accumulatori che contengono metalli pesanti possono contaminare l'ambiente se non sono smaltiti in modo appropriato. Quando vengono incendiati, alcune sostanze chimiche vengono rilasciate nell'aria o rimangono concentrate nel residuo di cenere derivata dal processo di combustione. Queste sostanze possono portare a rischio per la salute dell'uomo e degli animali.

Smaltimento delle batterie e degli accumulatori esauriti (applicabile nei paesi europei con sistemi di raccolta differenziata)

Le batterie e gli accumulatori che contengono metalli pesanti possono contaminare l'ambiente se non sono smaltiti in modo appropriato. Quando vengono incendiati, alcune sostanze chimiche vengono rilasciate nell'aria o rimangono concentrate nel residuo di cenere derivata dal processo di combustione. Queste sostanze possono portare a rischio per la salute dell'uomo e degli animali.

Smaltimento delle batterie e degli accumulatori esauriti (applicabile nei paesi europei con sist

